KOMISJA WSPÓLNOT EUROPEJSKICH

Bruksela, dnia 17.11.2006
KOM(2006) 696 wersja ostateczna

Wniosek

ROZPORZĄDZENIE RADY

zmieniające załącznik I do rozporządzenia (EWG) nr 2658/87 w sprawie nomenklatury taryfowej i statystycznej oraz w sprawie Wspólnej Taryfy Celnej

(przedstawiona przez Komisję)

UZASADNIENIE

1) KONTEKST WNIOSKU

- **Podstawa i cele wniosku**

Celem niniejszego projektu rozporządzenia Rady jest autonomiczne zawieszenie na czas nieokreślony ceł nakładanych na niektóre towary z działu 30 (produkty farmaceutyczne) i w związku z tym zmianę rozporządzenia Rady (EWG) nr 2658/87 w sprawie nomenklatury taryfowej i statystycznej oraz w sprawie Wspólnej Taryfy Celnej.

- **Kontekst ogólny**

(1) Dział 30 Nomenklatury Scalonej (CN) obejmuje produkty farmaceutyczne.

(2) Sterylne chirurgiczne lub dentystyczne środki zapobiegające powstawaniu zrostów, nawet dające się absorbować, w 2006 r. klasyfikowane są do działu 39 lub 60 (w zależności od materiału składowego) Zharmonizowanego Systemu, wersji z 2002 r. Wyroby identyfikowalne jako stosowane do stomii klasyfikowane są w 2006 r. do działu 39 Zharmonizowanego Systemu, wersji z 2002 r. W odniesieniu do tych produktów obowiązuje stawka celna w wysokości 6,5 %.

(3) Od 1 stycznia 2007 r., po transpozycji Nomenklatury Scalonej na Zharmonizowany System 2007 (w wyniku zmian w nomenklaturze przyjętych w załączniku do Międzynarodowej Konwencji w sprawie Zharmonizowanego Systemu Oznaczania i Kodowania Towarów przyjętej zgodnie z zaleceniem Rady Współpracy Celnej z dnia 26 czerwca 2004 r.) wymienione produkty będą klasyfikowane do działu 30 Nomenklatury Scalonej.

(4) W wyniku negocjacji Rundy Urugwajskiej w sprawie produktów farmaceutycznych dział 30 zwolniony jest z opłat celnych.

(5) Ze względu na ochronę zdrowia w interesie Wspólnoty leży autonomiczne rozszerzenie tego wyłączenia z opłat celnych na wymienione produkty.

- **Obowiązujące przepisy w dziedzinie, której dotyczy wniosek**

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 2658/87 w sprawie nomenklatury taryfowej i statystycznej oraz w sprawie Wspólnej Taryfy Celnej.

- **Spójność z innymi politykami i celami Unii**

Zgodne z politykami w zakresie handlu, przedsiębiorstw, zdrowia i stosunków zewnętrznych.

2) KONSULTACJE Z ZAINTERESOWANYMI STRONAMI ORAZ OCENA WPŁYWU

- **Konsultacja z zainteresowanymi stronami**

Metody konsultacji, główne sektory objęte konsultacjami i ogólny profil respondentów

Sekcja Nomenklatury Taryfowej i Statystycznej (Sektor CN) Komitetu Kodeksu Celnego.

Streszczenie odpowiedzi oraz sposób, w jaki były one uwzględniane

Proponowane zawieszenie jest zgodne z porozumieniem osiągniętym w wyniku konsultacji grupy.

- **Gromadzenie i wykorzystanie wiedzy specjalistycznej**

Dziedziny nauki i wiedzy specjalistycznej, których dotyczy wniosek

Eksperci celni reprezentujący państwa członkowskie w Komitecie Kodeksu Celnego.

Zastosowana metodologia

Spotkania.

Główne organizacje/eksperci, z którymi się skonsultowano

Eksperci wyznaczeni przez każde z państw członkowskich.

Streszczenie otrzymanych i wykorzystanych porad

Nie stwierdzono potencjalnie poważnych zagrożeń pociągających za sobą nieodwracalne skutki.

Środki wykorzystane do publicznego udostępnienia porad ekspertów

Publikacja wniosku.

- **Ocena wpływu**

Wewnętrzna konsultacja służb.

Korzyść dla zdrowia.

3) INSTRUMENTY PRAWNE WNIOSKU

- **Krótki opis proponowanych działań**

Wniosek dotyczący rozporządzenia Rady zmieniającego załącznik I do rozporządzenia (EWG) nr 2658/87 w sprawie nomenklatury taryfowej i statystycznej oraz w sprawie Wspólnej Taryfy Celnej.

- **Podstawa prawna**

Artykuł 26 traktatu.

- **Zasada pomocniczości**

Niniejszy wniosek mieści się w zakresie wyłącznych kompetencji Wspólnoty. Zasada pomocniczości nie ma zatem zastosowania.

- **Zasada proporcjonalności**

Wniosek jest zgodny z zasadą proporcjonalności z następujących względów:

Nie dotyczy.

Zestaw środków jest zgodny z zasadami ustalonymi w celu uproszczenia procedur obowiązujących podmioty prowadzące działalność w zakresie handlu zagranicznego.

- **Wybór instrumentów**

Proponowane instrumenty: rozporządzenie.

Inne środki nie byłyby odpowiednie z następującego powodu:

Na mocy art. 26 Traktatu WE autonomiczne zawieszenia i kontyngenty taryfowe są zatwierdzane przez Radę, kwalifikowaną większością głosów na podstawie wniosku Komisji.

4) SKUTKI BUDŻETOWE

Niepobrane należności celne.

Wniosek

ROZPORZĄDZENIE RADY

zmieniające załącznik I do rozporządzenia (EWG) nr 2658/87 w sprawie nomenklatury taryfowej i statystycznej oraz w sprawie Wspólnej Taryfy Celnej

RADA UNII EUROPEJSKIEJ,

uwzględniając Traktat ustanawiający Wspólnotę Europejską, w szczególności jego art. 26,

uwzględniając wniosek Komisji[1],

a także mając na uwadze, co następuje:

(1) W wyniku negocjacji Rundy Urugwajskiej w Nomenklaturze Scalonej (CN) ustanowionej w załączniku I do rozporządzenia Rady (EWG) nr 2658/87[2] wprowadzono przepis umożliwiający wyłączenie z opłat celnych produktów farmaceutycznych objętych działem 30.

(2) Sterylne chirurgiczne lub dentystyczne środki zapobiegające powstawaniu zrostów, nawet dające się absorbować, oraz wyroby identyfikowalne jako stosowane do stomii są obecnie klasyfikowane do różnych działów Nomenklatury Scalonej i podlegają stawce celnej w wysokości 6,5 %. Jednak od dnia 1 stycznia 2007 r. będą one klasyfikowane do działu 30 Nomenklatury Scalonej w wyniku zmian w nomenklaturze załączonych do Międzynarodowej Konwencji w sprawie Zharmonizowanego Systemu Oznaczania i Kodowania Towarów przyjętych w załączniku, zgodnie z zaleceniem Rady Współpracy Celnej z dnia 26 czerwca 2004 r.

(3) Ze względu na ochronę zdrowia, w interesie Wspólnoty leży autonomiczne rozszerzenie tego wyłączenia z opłat celnych na produkty farmaceutyczne objęte działem 30. Należy tego dokonać poprzez zawieszenie poboru ceł na czas nieokreślony.

(4) W związku z tym należy odpowiednio zmienić rozporządzenie (EWG) nr 2658/87.

(5) Ponieważ zmiana przewidziana w niniejszym rozporządzeniu ma być stosowana od tej samej daty, co Nomenklatura Scalona na rok 2007 ustanowiona rozporządzeniem (WE) nr 1549/2006, niniejsze rozporządzenie powinno wejść w życie niezwłocznie oraz powinno być stosowane od dnia 1 stycznia 2007 r.,

---

[1] Dz.U. C […] z. […]str.

[2] Dz.U. L 256 z 7.9.1987. Rozporządzenie ostatnio zmienione rozporządzeniem Komisji (WE) nr 1549/2006 (Dz.U. L 301 z 31.10.2006, str. 1).

PRZYJMUJE NINIEJSZE ROZPORZĄDZENIE:

Artykuł 1

W sekcji VI, dziale 30, Części drugiej (Tabela stawek celnych) załącznika I do rozporządzenia Rady nr 2658/87/EWG wprowadza się następujące zmiany:

a) tekst w kolumnie trzeciej dla kodu CN 3006 10 30 otrzymuje następujące brzmienie:

„6,5*

* Pobór cła zostaje autonomicznie i na czas nieokreślony zawieszony.”

b) tekst w kolumnie trzeciej dla kodu CN 3006 91 30 otrzymuje następujące brzmienie:

„6,5*

* Pobór cła zostaje autonomicznie i na czas nieokreślony zawieszony.”

Artykuł 2

Niniejsze rozporządzenie wchodzi w życie w dniu jego opublikowania w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

Niniejsze rozporządzenie stosuje się od dnia 1 stycznia 2007 r.

Niniejsze rozporządzenie wiąże w całości i jest bezpośrednio stosowane we wszystkich państwach członkowskich.

Sporządzono w Brukseli, dnia […] r.

W imieniu Komisji
Przewodniczący

OCENA FINANSOWYCH SKUTKÓW REGULACJI DOTYCZĄCA WNIOSKÓW, KTÓRYCH WPŁYW NA BUDŻET OGRANICZA SIĘ WYŁĄCZNIE DO DOCHODÓW

1. TYTUŁ WNIOSKU:

Wniosek dotyczący rozporządzenia Rady zmieniającego załącznik I do rozporządzenia (EWG) nr 2658/87 w sprawie nomenklatury taryfowej i statystycznej oraz w sprawie Wspólnej Taryfy Celnej

2. POZYCJE W BUDŻECIE:

Rozdział i artykuł: Rozdział 12, art. 120

3. WPŁYW FINANSOWY

☐ Wniosek nie ma wpływu finansowego

X Wniosek nie ma wpływu finansowego na wydatki, lecz ma następujący wpływ finansowy na dochody:

Bardzo trudno jest oszacować straty w zaangażowanych zasobach własnych. Ze względu na to, że w 2006 r. te dwie kategorie produktów klasyfikowane są do różnych działów, w ramach których obroty handlowe są bardzo wysokie, nie są dostępne dokładne dane statystyczne dotyczące ich przywozu.

Na podstawie danych dotyczących przywozu dokonanego w 2005 r. maksymalną stratę w dochodach oszacowano na 1 104 000 EUR (przed odliczeniem 25 %) dla tych dwóch produktów, co stanowi szacunkową stratę w 2005 r., w przypadku towarów, które przeniesiono w analogiczny sposób w poprzednim okresie obowiązywania Zharmonizowanego Systemu.

(mln EUR do jednego miejsca po przecinku)

Pozycja w budżecie	Dochody[3]	rozruch	[Rok n]
Artykuł 120	*Wpływ na zasoby własne*	1/1/2007	828.000

4. ŚRODKI ZWALCZANIA NADUŻYĆ FINANSOWYCH

Stosowanie normalnych środków przewidzianych we Wspólnotowym Kodeksie Celnym.

[3] W przypadku tradycyjnych zasobów własnych (opłaty rolne, opłaty wyrównawcze od cukru, cła) należy wskazać kwoty netto, tzn. kwoty brutto po odliczeniu 25 % na poczet kosztów poboru.

5. INNE UWAGI